

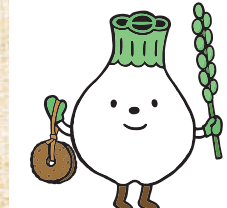
アイヌとは・アイヌ文化とは

アイヌとは、アイヌ語で「人間」を指す言葉。
人間の生活を支える自然などのカムイ（神）に対して
私たちは人間であるという意味です。

アイヌは、独自の言語、文化、歴史を有する
先住民族です。かつては、本州北部、北海道、樺太、
千島列島に住み、狩猟、漁撈、採集、農耕、周辺民族との交易を生業として、
各地にコタンというコミュニティを形成し暮らしていました。
衣服や道具、祭具に見る美しいアイヌ文様、ユカッパに代表される口承文芸、
カムイとの関わりから敬い、感謝し、時に威嚇するカムイノミ（祈り）、
神々とともに楽しむ歌や踊りなどの世界観は、
アイデンティティーそのものであり、日本の多様性を表すものです。
しかしながら、日本の近代化の過程で、母語であるアイヌ語や
民族の基層をなす文化の継承が危機に瀕していることから、
その復興が急務となっています。

ウポポイとは

ウポポイ（民族共生象徴空間）は、
私たちの国の貴重な文化でありながら存立の
危機にあるアイヌ文化の復興・発展の拠点として、
また将来に向けて、先住民族の尊厳を尊重し、
差別のない多様で豊かな文化を持つ活力ある社会を
築いていくための象徴となる空間です。
ウポポイは「国立アイヌ民族博物館」
「国立民族共生公園」「慰霊施設」により構成されます。
愛称である「ウポポイ」とはアイヌ語で
「（おおぜいで）歌うこと」を意味します。



ウポポイPRキャラクター
トウレツポン
トウレツ（オオウバユリ）の
年頃の子。
性格はのんびり屋さん。

アイヌ語表記について
園内の第一言語はアイヌ語で
す。そのため、園内の様々な施
設の表示の最初にはアイヌ語を
使っており、カタカナやローマ字
で表記しています。

UPOPOY MAP
園内マップ

札幌から約1時間、新千歳空港から約40分の好アクセス。

札幌 【札幌道札札幌北IC】……………高速道路利用で約65分
【JR札幌駅】……………特急列車利用で約65分
新千歳 空港 【道央道新千歳空港IC】……高速道路利用で約40分
【JR新千歳空港駅】……………特急列車利用で約40分
函館 【道央道大沼公園IC】……………高速道路利用で約2時間50分
【JR函館駅】……………特急列車利用で約3時間

※上記時間は目安です。乗換時間は含みません。
□ JR白老駅に特急列車（北斗、すずらん）1日31本停車
□ JR白老駅から徒歩約10分・白老インターから車で約10分

◆開園時間（令和2年度） ※令和3年度の予定につきましては、
決定次第ウポポイホームページ等でお知らせいたします。

令和2年7月12日～令和2年7月19日	平日 9:00～18:00 土日祝日 9:00～20:00
令和2年7月20日～令和2年8月31日	9:00～20:00
令和2年9月1日～令和2年10月31日	平日 9:00～18:00 土日祝日 9:00～20:00
令和2年11月1日～令和3年3月31日	9:00～17:00

閉園日：月曜日（祝日または休日の場合は翌日以降の平日）および年末年始（12月29日～1月3日）

◆入場料（税込）

	一般	団体（20名以上）	年間パスポート
大人	1,200円	960円	2,000円
高校生	600円	480円	1,000円
中学生以下	無料	無料	—

※有料の体験プログラムや博物館の特別展の料金は含まれません。
※障がい者とその介護者1名は無料です。入場の際は証明書等をご提示ください。

◆駐車・駐輪料金（第1駐車場 246台 第2駐車場 311台 駐車可能）

	乗用車	二輪車・自転車
一般駐車場	1回 500円（税込）	無料

※当日限り ※二輪車の幅が90cmを超える大型二輪車等は乗用車扱いとなります。

現在入場日予約制となっております。詳細はHPをご覧ください

園内ガイドアプリ
園内施設や博物館の展示物につ
いて、音声や写真などをご案内します
（8言語に対応）。

ウポポイホームページ
ウポポイに関する詳しい情報は
ホームページをご覧ください。

公益財団法人 アイヌ民族文化財団（ウポポイ内）
お問合せ 住所：〒059-0902 北海道白老郡白老町若草町2丁目3番2号
電話：0144-82-3914 FAX：0144-82-3685 https://ainu-upopoy.jp/

アヌココロ アイヌ イコロマケル
国立アイヌ民族博物館

先住民族アイヌを主題として、アイヌ民族の誇りが尊重される社会
を目指し、多くの人にアイヌの歴史や文化を伝え、アイヌ文化を未
来につなげていくことを目的とした博物館です。

「私たち」アイヌ民族の視点

基本展示室では「ことば」「世界」「くらし」「歴史」「しごと」「交
流」の6つのテーマをアイヌ民
族の視点で紹介しています。中央部
のプラザ展示では6つのテーマ
の代表的な資料を展示。お時
間に限りのある方でも、概要を
知ることができます。

●私たちのことば ●私たちの世界 ●私たちのくらし
●私たちの歴史 ●私たちのしごと ●私たちの交流

まなぶ 探究展示 テンパテンパ

●博物館2F基本展示室内
※「テンパテンパ」とは、「さわってね」という意味の
アイヌ語です。
ジオラマ、模型、タマサイ（首飾り）や動
物の立体パズルなどを通じ、大人も子
どももアイヌ文化にふれることがで
きるコーナー。

まなぶ シアター上映

●博物館1Fシアター 所要時間 約20分
●毎日実施（毎時15分）
●無料（入場料に含む）
座席数96席。アイヌ文化を多様なテーマ
から大画面映像でわかりやすく紹介する
プログラムを各種上映します。

●新型コロナウイルス感染防止のため、一部展示方法を変更したり、
ご利用を休止している施設がございます。

アヌココロ ウアイヌコロ ミンカラ
国立民族共生公園

豊かな自然に囲まれた、アイヌ文化が息づく憩いの場。多様なプログラムを通じて自然の中で培われて
きたアイヌ文化を体感できます。

伝統芸能上演
「シノッ -アイヌの歌・踊り・語り-」
「イノミ -アイヌの祈り・歌・踊り-」

ユネスコ無形文化遺産
に登録されているアイ
ヌ古式舞踊をはじめ、
伝統的な歌や踊り、楽
器の演奏等を幅広く紹
介します。アイヌの世界
観や自然観をぜひご体
感ください。

場所／体験交流ホール
所要時間／20分程度
実施日／毎日
無料（入場料に含む）

屋外プロジェクション＆マッピングショー
カムイ シンフォニア
夏季期間限定

アイヌに伝わる創世神話をダイナミックなプロ
ジェクションマッピングショーで上演します。映
像、音、光り輝くオブジェや樹木が連動したユ
ニークな演出をお楽しみいただけます。

ウポポイの提供プログラム（一例）

ウポポイでは、アイヌの文化やアイヌの世界観、自然観、信仰等を皆様へ幅広くお伝えするため、様々なプログラムを用意しています。
プログラムの見学・参加を通じて、アイヌ文化をご覧ください。

このほかにも様々なプログラムを用意しております。
詳しくは園内で配布しているプログラムタイムテーブル・ホームページでご確認ください。

くらし アイヌのくらしと文化解説
「コタンの語り」

●伝統的コタン
伝統的な集落を再現したコタン（集落）で
は、白老地方に伝わるチセ（家屋）を中心
としたアイヌの日々の暮らしやカムイ
（神）との関わりを解説します。

くらし トウレツポンって
なあに？

●伝統的コタン
オオウバユリ（トウレツ）と、アイヌの生活と
の関わりについて、PRキャラクター「トウ
レツポン」を通じた紹介を聞くことがで
きます。

芸能 楽器演奏鑑賞

●体験学習館
アイヌの代表的な楽器、ムックリとトンコ
リの解説とともに、スタッフによる演奏を
鑑賞いただき、その音色に触れることが
できます。

手仕事 伝統工芸実演見学

●工房
工芸家による実演が行われ、解説と映像
を通じて、工芸の技法や魅力を紹介しま
す。

くらし 樹木案内

●園内フィールド
園内の自然を観察しながら、衣服や食、住
まいや儀式などに関わる植物の利用法
や、樹木にまつわる物語や歌についての
紹介も聞くことができます。

ことば 小さな紙人形劇「ポン劇場」
アイヌ語紙しばい

●体験学習館 ●伝統的コタン
ウポポイオリジナルの紙人形劇や紙しば
いを通じて、楽しみながらアイヌの言葉や
文化に触れることができます。

芸能 ムックリ演奏体験

●体験学習館 [有料]
アイヌの口琴ムックリの音色に触れなが
ら、演奏を体験できます。楽器はお持ち帰
りいただけます。※コロナウイルス感染防止の為、
ムックリを口に付けた演奏体験は現在行っていないです。

手仕事 木彫・刺繍等体験

●工房 [有料]
アイヌの手工芸についての解説とともに、
木彫や刺繍による作品づくりを体験でき
ます。

ヤイハノツカラ チセ



ウエカリ チセ



アヌココロ アイヌ イコロマケナル



イカヲウシ



テエタ カネ アン コタン



ウアイヌコトコタン

ウアイヌコロとはアイヌ語で「尊敬」あう(共生)を意味します。

- ## 貸出物のご案内

無料 車いす、ベビーカー



 有料エリア

●マスクの着用をお願いします。●発熱症状の見える方は入場をご遠慮いただきます。●新型コロナウイルス感染防止のため、混雑時に一部施設への入場を制限させていただく場合がございます。●博物館展示室内、体験交流ホール内客席、その他飲食禁止の表示がある場所での飲食はおやめください。●敷地内では禁煙です。喫煙はご遠慮ください。●植物や昆虫の採集、釣りはご遠慮ください。●博物館展示室・シアターでの動画撮影は禁止です。また一部のエリアでは写真撮影禁止です。●博物館展示室には万年筆やボールペン、大きな荷物を持ち込まないでください。●入場は入場できません(補助犬を除きます)。●園内でスポーツ(球技等)を行うことは控えてください。●許可なく敷地内で営業行為、宣伝行為を行うことはできません。●その他、敷地内では係員の指示に従い、他のお客様の迷惑となる行為はおやめください。

シンヌラッパ ウシ



ショップ & レストラン

 イホク ウシ

イホク ウシ

●營業時間 9:00～閉園時間



イペ ウシ



アクフ

●營業時間 9:00～閉園時間



イホク ウシ

●營業時間 9:00～閉園時間



イコロマケンル イホク ウシ



(注) 営業時間や提供メニューに変更が生じる場合があります。A B C D E は、いずれも有料エリア外です。有料エリアには入場日当日に限り、再入場が可能です。